



Fisheries and Oceans  
Canada

Pêches et Océans  
Canada

Centre d'approvisionnement – bureau d'Ottawa  
200, rue Kent  
Ottawa (Ontario) K1A 0E6

5 mai, 2021

**addenda n° 1**

**Objet :** Demande de Proposition n° 30000098  
**Titre :** Placement, levage / enlèvement, surveillance et entretien des bouées sur les lacs du Sud - Territoire du Yukon

Madame, Monsieur,

À la suite de la demande de proposition, le présent addenda (# 1) est d'informer les soumissionnaires éventuels des questions et réponses suivantes :

**Question 1 :** Pour la demande de propositions susmentionnée, dans le passé, il y avait une annexe supplémentaire (dernière annexe H du contrat) à remplir qui indiquait les certifications des soumissionnaires (licence d'opérateur, SVCP-Small Vessel Compliance Program, expérience passée, connaissance du domaine, etc. J'ai été informé que ce serait également le cas pour ce contrat, mais je ne vois pas d'annexe à remplir pour les exigences. Dois-je simplement utiliser l'annexe H du dernier contrat pour fournir ces exigences?

**Réponse 1 :** Non. Les soumissionnaires doivent répondre aux critères techniques obligatoires décrits dans la partie 4 - Procédures d'évaluation et méthode de sélection, article 4.1.1.1 Critères techniques obligatoires à la page 9 du document de la DP. Le soumissionnaire doit fournir les informations demandées et les inclure dans leur soumission.

Toutes autres conditions générales de cette demande de proposition demeurent les mêmes.

Cordialement,

Larry Hotte  
Spécialiste des achats (consultant)  
Pêches et Océans Canada  
Services du matériel et des acquisitions  
200 rue Kent  
Ottawa, ON K1A 0E6  
Courriel : [Laurent.Hotte@dfo-mpo.gc.ca](mailto:Laurent.Hotte@dfo-mpo.gc.ca)

**Canada**